

Vaše otázky ohledně očkování zodpovězeny

Chápeme, že někteří lidé mají obavy z vakcíny Covid-19. Zde jsme zodpověděli některé z nejčastěji kladených otázek komunity.

Pro více informací navštivte:

<https://www.doncasterccg.nhs.uk/covid-19-vaccine/>

1. Je vakcína bezpečná?

Ano, britská očkování byla důkladně testována a splňují přísné standardy bezpečnosti, kvality a účinnosti stanovené nezávislou regulační agenturou pro léčivé přípravky a zdravotnické prostředky (MHRA -The Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency). Miliony lidí nyní vakcínu COVID-19 dostaly a zprávy o závažných nežádoucích účincích, jako jsou alergické reakce, byly velmi vzácné. Nebyly hlášeny žádné dlouhodobé komplikace.

2. Musím za vakcínu platit?

Ne, vakcína je zdarma a pro nemusíte být registrováni u praktického lékaře, aby jste ji dostali.

3. Slyšel/a jsem o vakcíně konspirační teorie a jsem znepokojen/a

Konspirační teorie o vakcíně, včetně pověstí, že vakcína obsahuje sledovací zařízení nebo že mění vaši DNA, jsou falešné. Očkování je dobře známým způsobem prevence nemocí. Ve vakcíně není sledovací čip a nezmění to vaši DNA.

4. Je vakcína bezpečná pro komunitu "Černošského, asijského a menšinového etnického původu" - BAME (Black, Asian and Minority Ethnic)?

Ano, vakcína je bezpečná pro všechny členy komunity BAME a je obzvláště důležitá, protože víme, že jednotlivci z komunity BAME jsou k onemocnění virusem Covid-19 náchylnější.

5. Proč bych měl vakcínu dostat?

Očkování chrání nejen vás, ale i vaši rodinu a komunitu ve vašem okolí a bude hrát zásadní roli při návratu života do normálu, což všichni chceme. Abyste dosáhli nejlepší dlouhodobé ochrany před virem, budete potřebovat dvě dávky vakcíny, i když budete mít značnou úroveň ochrany, po podání první dávky. Je však důležité, abyste i nadále dodržovali pokyny národního omezení a sociálního distancování.

6. Budou vakcíny fungovat s novými kmeny koronaviru?

V současné době neexistují žádné důkazy o tom, že nové kmeny jsou rezistentní na vakcíny, které máme, takže pokračujeme v očkování lidí jako obvykle.

7. Slyšel/a jsem, že vakcína ovlivňuje plodnost - je to pravda?

Neexistují žádné důkazy, které by naznačovaly, že očkování vakcínou Covid-19 ovlivňuje plodnost u mužů nebo žen.

8. Mohu si vybrat, jakou vakcínu budu mít?

Ve Spojeném království jsou v současné době k dispozici dvě vakcíny: Pfizer/BioNTech a Oxford/AstraZeneca. Oboje splňují přísné normy bezpečnosti, kvality a účinnosti. Zásoby jsou omezené, a proto vám bude podána jakákoli vakcína, která je k dispozici na stanovišti, které navštívíte.

9. Zahrnuje vakcína obsah zvířat nebo lidí?

Ve vakcíně Pfizer / BioNTech nebo AstraZeneca nejsou žádné masové deriváty ani vepřové výrobky, včetně želatiny. Oboje jsou vhodné pro muslimy, vegetariány a vegany.

Někteří lidé také věří, že vakcína obsahuje lidský produkt - to není pravda. Všechny složky jsou zveřejněny v informacích o zdravotní péči na webových stránkách MHRA (The Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency). Další pokyny k očkování muslimských komunit lze najít na: <https://mcb.org.uk/coronavirus>

10. Změní vakcína moji DNA (deoxyribonucleic acid) a nebo moje chování?

Ne. Vakcíny obsahují messenger RNA (MrNA), která vašim buňkám sděluje, aby vytvořily špičkový protein nalezající se na koronaviru. Když imunitní systém tento protein rozpozná, vytvářením protilátek vybuduje imunitní odpověď pro boj s budoucí infekcí. MrNA nemůže mít přístup k nebo měnit vaši DNA a nezmění vaše chování.

11. Potřebuji k očkování číslo Národní zdravotní služby - NHS (National Health Service)?

Je užitečné číslo NHS mít, ale stále můžete mít očkování bez něj.

LET'S GET
VACCINATED



„Byla jsem tak šťastná, že jsem mé očkování dostala, protože je to o krok blíže k návratu do normálního života, kde brzy budu moci znovu trávit čas s mojí rodinou.“

CLARIS BROWN, 83, Z DONCASTERU
PŘIJÍMAJÍCÍ VAKCINU COVID-19

www.doncasterccg.nhs.uk/covid-19-vaccine

Očkovací program Covid-19 - největší v historii NHS - má silný začátek s miliony dávek, které již byly podány některým z nejzranitelnějších lidí v zemi

akcíny se podávají těm, u nichž je největší riziko komplikací, pokud by virem nakazili, což jsou lidé ve věku nad 65 let, obyvatelé pečovatelských domů a zaměstnanci a ti, kteří jsou klinicky zranitelní.

Tito lidé jsou spolu se zdravotnickým personálem v první linii v prioritních skupinách 1–6 a byl stanoven národní cíl, aby byli všichni tito jedinci očkováni do léta.

Jakmile bude očkovací program nadále zaveden a bude dodáno více vakcín, budou přizvány další prioritní skupiny.

Vláda v Anglii se zavázala očkovat všechny dospělé do září 2021.

Jak budu ohledně mé vakcíny kontaktován/a?

Až bude řada na vás, abyste byli očkováni, budete kontaktováni národním rezervačním systémem NHS nebo místním praktickým lékařem – ohledně očkování není nutné volat vašeho lékaře.

Kde jsou očkovací centra?

Může vám být nabídnuto místní očkovací stanoviště, regionální stanoviště hromadného očkování nebo lékárna, abyste měli rychlejší přístup k očkování. Nebojte se, pokud se nemůžete dostat na první stanoviště, pokud to není vhodné - budou vám nabídnuty jiné způsoby, jak dostat očkování.

Využijte příležitosti k očkování, abyste pomohli chránit své zdraví a zdraví lidí ve vašem okolí.

Další informace o očkovacím programu Doncaster naleznete na adrese: www.doncasterccg.nhs.uk/

Co se stane při mém očkovacím termínu schůzky?

Při vaší první očkovací schůzce se při cestování řiďte bezpečnostními pokyny a po příjezdu k očkování noste obličejový kryt. První schůzce s očkováním se při cestování řiďte bezpečnostními pokyny a po příjezdu k očkování noste obličejovou masku.

Když jste dostali první injekci, je velmi důležité, abyste i nadále postupovali podle pokynů, když jste venku, nosili masku, udržovali si sociální odstup a vždy si často myli ruce.

O několik týdnů později vás bude kontaktovat, abyste si rezervovali injekci druhé dávky, ačkoli první dávka vám poskytne dobrou ochranu, druhou dávku potřebujete, abyste jste získali ochranu dlouhodobější.

Po prvním očkování obdržíte záznamovou kartu. Uchovávejte kartu v bezpečí a ujistěte se, že po objednání přijдете na druhou schůzku aby jste dostali druhou injekci.

Jaké jsou vedlejší účinky vakcíny?

Mezi velmi časté nežádoucí účinky patří:

- v místě, kde vám byla podána injekce, se vaše ruka se cítí těžce nebo bolavě
- pocit bolesti nebo pocit, že jste dostali chřipku
- cítit se unaveně
- bolest hlavy

Pokud máte horečku (jako byste měli velkou horkost nebo velkou zimu), měli byste:

- odpočívat
- užívat paracetamol
- cítit se lépe za méně než týden

Potřebuji vakcínu COVID-19, pokud jsem dostal/a vakcínu proti chřipce?

Je důležité mít vakcínu proti chřipce (očkování) a vakcínu proti koronavirům. Měli byste počkat jeden týden potom co jste dostali jste vakcínu proti chřipce (očkování), než dostanete vakcínu proti koronaviru.

Alergie

Pokud máte závažné alergie, měli byste se poradit se svým lékařem, zda je pro vás očkování bezpečné. Můžete mít vážnou alergii, pokud nosíte EpiPen.

Těhotná nebo si myslíte, že byste mohla být?

Některé ženy, které jsou těhotné nebo kojí, vakcínu mít mohou. Některé mohou počkat, až poté co se jim dítě narodí. Promluvte si o tom se vaším praktickým lékařem nebo porodní asistentkou.

Problémy s vaším imunitním systémem?

Pokud máte problémy s imunitním systémem, vakcína je bezpečná (to je situace, kdy je pro vaše tělo těžké bojovat s infekcemi).

Informační soubor o očkování

- Vakcína Covid-19 je bezpečná a účinná pro všechny členy komunity - vakcíny byly důkladně testovány a bezpečnost byla v úvahách regulačního orgánu MRHA (The Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency) před vydáním povolení k použití těchto vakcín prvořadá.
- Dosud byly milionům lidí ve Spojeném království ze všech etnických skupin podány vakcíny COVID a zprávy o závažných nežádoucích účincích, jako jsou alergické reakce, byly velmi vzácné. Nebyly hlášeny žádné dlouhodobé komplikace.
- Vakcíny schválené pro použití ve Velké Británii jsou Pfizer/BioNTech a Oxford/ AstraZeneca. K dosažení dlouhodobé ochrany před virem oboje vyžadují druhou dávku až 12 týdnů po první vakcinaci
- Možnost šíření koronaviru existuje i po vakcinaci, je stále důležité pokračovat v dodržování pokynů, aby byly chráněny ostatní a zůstat v bezpečí